

# ZÁKLADNÍ POJMY

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
dan	tan	단	mistrovský stupeň (nad 16 let)
dobok	tobok	도복	tréninkový úbor, uniforma
taekwondo	tchäkwöndo	태권도	taekwondo
taekwondo jongshin	tchäkwöndo čöngšin	태권도 정신	duch taekwondo
dojang	todžang	도장	tréninková místnost
gihap	kihap	기합	výkřik
gup	küp	급	žákovský stupeň (10.-1. kup)
gwangjangnim	kwangdžangnim	관장님	president, mistr, vedoucí
gyokpa	kjökpa	격파	přerážení, lámání
gyonggi	kjönggi	경기	zápas, utkání
gyonggi gyorugi	kjönggi kJORugi	경기 겨루기	sportovní zápas
gyorugi	kJORugi	겨루기	boj, zápas
gyosanim	kjosanim	교사님	učitel
hoshinsul	hošinsul	호신술	sebeobrana
hubae	hubä	후배	junior
cheyukkwan	čchejukkwan	체육관	tělocvična, sportovní hala
cheyukkwan gyuchik	čchejukkwan kjučchik	체육관 규칙	pravidla chování v tělocvičně
choboja	čchobodža	초보자	začátečník
jogyo-nim	čogjonim	조교님	asistent
poom	pchum	품	mistrovský stupeň (pod 16 let)
poomse	pchumsä	품새	souborné cvičení
sabom(nim)	saböm(nim)	사범(님)	učitel, instruktor, trenér, mistr
shibom	šiböm	시범	exhibice, vystoupení
sonbae	sönbä	선배	senior
sungdan shimsa	süngdan šimsa	승단심사	zkoušky na mistrovské stupně
sunggup shimsa	sünggüp šimsa	승급심사	zkoušky na žákovské stupně
suryonsaeng	surjönsäng	수련생	student, žák
tuksoo dongjak	tchüksu tongdžak	특수 동작	speciální techniky
tü	tü	띠	pásek
yudanja	judandža	유단자	nositel danu

## Strany, směry pohybu, povely

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
an	an	안	uvnitř, dovnitř
ap	ap	앞	vepředu, před
apuro	apchüro	앞으로	dopředu
arae	arä	아래	spodní pásmo
bakkat	pakkat	바깥	vně, ven
bakkuo	pakkwö	바꿔	změna, výměna
bal bakkuo	pal pakkwö	발바꿔	výměna nohou, změna stěhu
bandae	pandä	반대	protější
baro	paro	바로	správný / konec, stop
dora	tora	돌아	obrat
dwi	tü	뒤	vzadu, za
dwiro	türo	뒤로	dozadu
dwiro dora	türo tora	뒤로돌아	čelem vzad

guman	kūman	그만	konec, končit
guryong	kurjōng	구령	povel
guryong opshi	kurjōng ōpši	구령없이	bez povelu
guryonge machchuo	kurjōnge mačchuō	구령마취	s povelem ( na počítání )
gyong ne	kjōngnā	경례	pozdrav, úklon
charyot	čcharjōt	차렷	pozor
jjok	ččok	쪽	strana
junbi	čunbi	준비	připravit se ( obecně )
oen	ön	왼	levý
ollyo	olljō	올려	zvednout
opo	ōpchō	옆어	obrátit, otočit
orun	orūn	오른	pravý
shijak	šidžak	시작	začít
swio	šüō	쉬어	uvolnit se, odpočívat
ttwio	ttüō	뛰어	výskok, ve výskoku
yop	jōp	옆	strana, stranou, vedle
yopuro	jōpchuro	옆으로	do strany

### Části těla

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
bal	pal	발	noha, spodek
bae	pā	배	břicho
danjon / gihe	tandžōn / kihā	단전 / 기해	bod pod pupkem
dari	tari	다리	noha, celá
dung	tūng	등	záda
gom son	kom son	곰손	medvědí pracka
gupso	kūpso	급소	vitální body
injung / sugu	indžung / sugu	인중 / 수구	kořen nosu
jumok	čumōk	주먹	pěst, první dva klouby
mok	mok	목	krk
mom	mom	몸	tělo ( celé )
momtong	momtchong	몸통	střed těla, trup
mori	mōri	머리	hlava
murup	murūp	무릎	koleno
myongchi / suwol	mjōngčchi / suwōl	명치 / 수월	solar plexus
olgul	ōlgul	얼굴	tvář, obličej
pal	pchal	팔	paže
palgup	pchalgūp	팔굽	loket
palmok	pchalmok	팔목	předloktí, zápěstí
son	son	손	ruka
sonmok	sonmok	손목	zápěstí
tok	tchōk	턱	brada

### Závody

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
baesim	pāšim	배심	rozhodčí
bushim	pušim	부심	rozhodčí - bodový
dukjom	túkdžōm	득점	platný bod

gallyo	kalljō	갈려	rozdělit
gamjom	kamdžōm	감점	trestný bod
gyeshi	kješi	계시	měření času
gyesok	kjesok	계속	pokračovat
gyonggi kyuchik	kjōnggi kjučchik	경기규칙	soutěžní pravidla
gyonggijang	kjōnggidžang	경기장	soutěžní místo, zápasště
gyonggo	kjōnggo	경고	napomínání, výstraha
hoejon	hōdžōn	회전	kolo
hogu	hogu	호구	vesta
hong sung	hong sūng	홍승	vítězství červeného
chaejompyo	čchādžōmpchjo	채점표	bodovací lístek
chegup	čchegūp	체급	váhové kategorie
chong sung	čchōng sūng	청승	vítězství modrého
jom	čōm	점	bod
jonggangi pohodae	čōnggangi pohodä	정강이 보호대	chránič holení
jushim	čušim	주심	rozhodčí – zápasový
mori pohodae	mōri pohodä	머리 보호대	chránič hlavy, helma
namjabu	namdžabu	남자부	mužské váhy
nangshim pohodae	nangšim pohodä	남심 보호대	suspenzor
palmok pohodae	pchalmok pohodä	팔목 보호대	chránič předloktí
pohodae	pohodä	보호대	chrániče
shigan	šigan	시간	čas, doba
shihap	šihap	시합	soutěž
shihapjang	šihapčang	시합장	zápasová plocha, místo zápasu
shimpan	šimpchan	심판	rozhodčí
sonsu	sōnsu	선수	závodník
sung	sūng	승	vítězství
yojabu	jōdžabu	여자부	ženské váhy

### Ostatní terminologie

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
baljit	paldžit	발짓	krok
baljitki	paldžitki	발짓기	stepping
balkisul	palkisul	발기술	technika nohou
bon	pōn	번	násobný
dachimse	tačchimsä	닫침새	uzavřený postoj
dallyon baek	talljōn päk	단련백	pytel
dollyo	tolljō	돌려	obloukem, otočit
dongjak	tongdžak	동작	pohyb
gibon	kibon	기본	základ, základní
gisul	kisul	기술	technika
gonggyok pachimdae / mit	konggjōk pačchimdä / mit	공격 받침대 / 밑	lapa
gonggyokki	konggjōkki	공격기	útok
gori	kōri	거리	vzdálenost
gyorugise	kjōrugise	겨루기세	bojové postoje
hanbon gyorugi	hanbōn kyorugi	한번 겨루기	jednokrokový boj
hechyo	hečchjō	헤쳐	rozražení
chagi	čchagi	차기	kop
chamson / mungnyom	čchamsōn / mungnjōm	참선 / 묵념	meditace
chigi	čchigi	치기	sek (obloukový)
jase	čase	자세	postavení, poloha

jaju gyorugi	čaju kjörugi	자유겨루기	volný boj
jechyo	čečhjō	제쳐	odstranit
jirugi	čirūgi	지르기	úder ( přímý )
jjirugi	ččirūgi	찌르기	bodnutí
junbi undong	čunbi undong	준비 운동	rozcvička
machchuo gyorugi	mačchuō kjörugi	마취겨루기	smluvný, řízený boj, zápas
makki	makki	막기	blok, kryt
mom umjigigi	mom umdžigigi	몸움지기기	pohyb těla
naeryo	närjō	내려	padat, klesnout
poom balgi	pchum balgi	품발기	práce noh
pyojok	pchjodžök	표적	cíl
sebon gyorugi	sebön kjörugi	세번겨루기	tříkrokový boj
sewo	sewō	세워	postavit
sogi	sōgi	서기	postoj
sonkisul	sonkisul	손기술	technika rukou
yollimse	jöllimse	열림세	otevřený postoj
yonggu, dallyondae	jonggu, talljōndä	용구, 단련대	pomůcky
yonsup	jōnsūp	연습	procvičování
yonsup gyorugi	jōnsūp kjörugi	연습 겨루기	cvičný boj

### Počítání (korejské číslovky)

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
hana	hana	하나	jeden
dul	tul	둘	dva
set	set	셋	tři
net	net	넷	čtyři
dasot	tasōt	다섯	pět
yosot	jōsōt	여섯	šest
ilgop	ilgop	일곱	sedm
yodol	jōdōl	여덟	osm
ahop	ahop	아홉	devět
yol	jōl	열	deset
yol hana	jōl hana	열하나	jedenáct
sumul	sūmul	스물	dvacet
sumul hana	sūmul hana	스물하나	dvacet jeden
sorun	sōrūn	서른	třicet
bek	päk	백	sto

### Počítání (sinokorejské číslovky)

Anglická transkripce	Česká transkripce	Korejsky (한글)	Význam
il	il	일	jeden
i	i	이	dva
sam	sam	삼	tři
sa	sa	사	čtyři
o	o	오	pět
yuk	juk	육	šest
chil	čchil	칠	sedm
pal	pchal	팔	osm
gu	ku	구	devět

shib  
shib il  
i shib  
i shib il  
sam shib  
bek

šib  
šib il  
i šib  
i šib il  
sam šib  
päk

십  
십일  
이십  
이십일  
삼십  
백

deset  
jedenáct  
dvacet  
dvacet jeden  
třicet  
sto